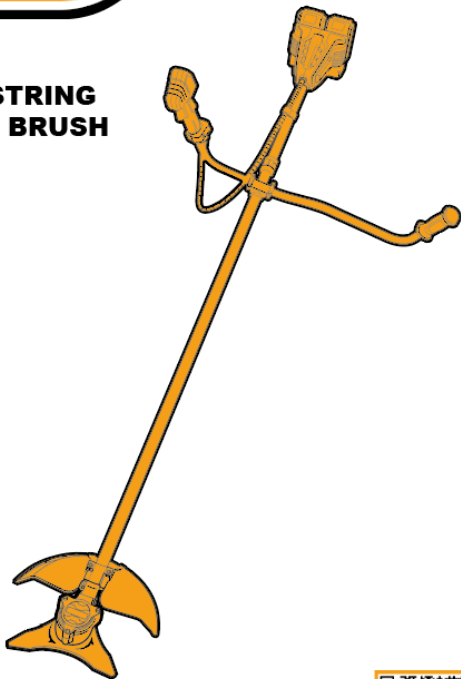


INGCO

www.ingco.com

PRODUCT MANUAL

LITHIUM-ION STRING TRIMMER AND BRUSH CUTTER



CSTLI20018 UCSTLI20018xy
CSTLI20252xy UCSTLI20252xy
x(blank,1,2,3,4,5,6,7,8,9,E,S,A,M)
y(blank,-1,-2,-3,-4,-5,-6,-7,-8,-9,E,S,A,M)



SCAN FOR VIDEO

Eredeti utasítások

ÁLTALÁNOS SZERSZÁMBIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉSEK

⚠ FIGYELMEZTETÉS Olvassa el az összes biztonsági figyelmeztetést, utasítást, ábrát és specifikációt, amelyeket ehhez az elektromos szerszámhoz mellékeltek. Az alábbi utasítások be nem tartása áramütést, tüzet és/vagy súlyos sérülést okozhat.

Minden figyelmeztetést és utasítást tároljon a későbbi hivatkozásokhoz.

A "teljesítményszerszám" kifejezés a figyelmeztetéseken az elektromos hálózatról működtetett (vezetékes) vagy akkumulátoros (vezeték nélküli) szerszámot jelenti.

1) Munkaterület biztonsága

- Tartsa tisztán és jól megvilágítva a munkaterületet. A rendetlen vagy sötét területek baleseteket okozhatnak.
- Soha ne használjon elektromos szerszámokat robbanásveszélyes légkörben, például gyúlékony folyadékok, gázok vagy por jelenlétében. Az elektromos szerszámok szikrákat keltenek, amelyek begyújthatják a port vagy a gőzöket.
- Tartsa távol a gyerekeket és a bámészkodókat, miközben egy elektromos szerszámot használ. A figyelemelterelések miatt elveszítheti az irányítást.

2) Elektromos biztonság

- Az elektromos szerszámok dugóinak meg kell egyezniük az aljzattal. Soha ne módosítsa a dugót semmilyen módon. Ne használjon semmilyen adapterdugót földelt elektromos szerszámokkal. A nem módosított dugók és a megfelelő aljzatok csökkentik az áramütés kockázatát.
- Kerülje a testkontaktust a földelt vagy leföldelt felületekkel, például csövekkel, radiátorokkal, tűzhelyekkel és hűtőszekrényekkel. Fokozott az áramütés veszélye, ha a teste földelt vagy leföldelt.
- Ne tegye ki az elektromos szerszámokat esőnek vagy nedves körülményeknek. A víz bejutása az elektromos szerszámba növeli az áramütés kockázatát.
- Ne bántalmazza a kábelt. Soha ne használja a kábelt a szerszám szállítására, húzására vagy kihúzására. Tartsa távol a kábelt a hőtől, olajtól, éles élektől vagy mozgó alkatrészekről. A sérült vagy összegabalyodott kábelek növelik az elektromos áramütés kockázatát.
- Amikor egy elektromos szerszámot szabadtéren használ, olyan hosszabbítót használjon, amely alkalmas kültéri használatra. A kültéri használatra alkalmas hosszabbító használata csökkenti az áramütés kockázatát.

- f) Ha az elektromos szerszám nedves helyen való használata elkerülhetetlen, használjon maradékáram-védő kapcsolóval (RCD) védett áramforrást. Az RCD használata csökkenti az áramütés kockázatát.

3) Személyes biztonság

- a) Légy éber, figyelj arra, amit csinálsz, és használd a józan ésszt, amikor elektromos szerszámot használsz. Ne használd az elektromos szerszámot, ha fáradt vagy, vagy drog, alkohol, illetve gyógyszer hatása alatt állsz. Egy pillanatnyi figyelmetlenség az elektromos szerszámok használata közben súlyos személyi sérülést okozhat.
- b) Használjon személyi védőfelszerelést. Mindig viseljen szemvédőt. A megfelelő körülményekhez használt védőfelszerelés, mint például a porvédő maszk, csúszásmentes biztonsági cipő, védősisak vagy hallásvédő, csökkenti a személyi sérüléseket.
- c) Kerülje el a véletlen indítást. Győződjön meg arról, hogy a kapcsoló kikapcsolt állapotban van, mielőtt csatlakoztatja az áramforráshoz és/vagy akkumulátorcsomaghoz, felveszi vagy szállítja a szerszámot. Ha a szerszámgépeket úgy szállítja, hogy a kapcsolón az ujjja van, vagy ha energizálja a bekapcsolt kapcsolóval rendelkező szerszámgépeket, baleseteket okozhat.
- d) Távolítsa el az állítókulcsot vagy csavarkulcsot, mielőtt bekapcsolja az elektromos szerszámot. Egy forgó részhez rögzített kulcs vagy csavarkulcs személyi sérülést okozhat.
- e) Ne nyújtózkodjon túl. Mindig tartsa meg a megfelelő lábpozíciót és egyensúlyt. Ez lehetővé teszi a szerszám jobb irányítását váratlan helyzetekben.
- f) Öltözz megfelelően. Ne viselj laza ruhákat vagy ékszereket. Tartsd távol a hajad és a ruházatodat a mozgó alkatrészekről. A laza ruházat, ékszerek vagy hosszú haj beleakadhatnak a mozgó alkatrészekbe.
- g) Ha biztosítanak eszközöket a por elszívásához és gyűjtéséhez, gondoskodjon arról, hogy ezek csatlakoztatva és megfelelően használva legyenek. A porgyűjtés használata csökkentheti a porhoz kapcsolódó veszélyeket.
- h) Ne hagyja, hogy a szerszámok gyakori használatából eredő megszokás elbizakodottá tegyen, és figyelmen kívül hagyja a szerszám biztonsági elveket. Egy óvatlan mozdulat egy másodperc töredéke alatt súlyos sérülést okozhat.

4) Elektromos szerszámok használata és karbantartása

- a) Ne erőltesse az elektromos szerszámot. Használja a megfelelő elektromos szerszámot az alkalmazásához. A megfelelő elektromos szerszám jobban és biztonságosabban végzi el a munkát a tervezett sebességgel.
- b) Ne használja az elektromos szerszámot, ha a kapcsoló nem kapcsolja be és ki. Bármilyen elektromos szerszám, amelyet nem lehet a kapcsolóval vezérelni, veszélyes és javításra szorul.
- c) Húzza ki a dugót az áramforrásból és/vagy vegye ki az akkumulátort, ha levehető, a szerszámból, mielőtt bármilyen beállítást végez, tartozékokat cserél, vagy tárolja a szerszámokat. Az ilyen megelőző biztonsági intézkedések csökkentik a szerszámok véletlen beindításának kockázatát.
- d) Tárolja a tétlen elektromos szerszámokat gyermekektől elzárva, és ne engedje, hogy a szerszámot vagy az útmutatásokat nem ismerő személyek működtessék. Az elektromos szerszámok veszélyesek a képzetlen felhasználók kezében.
- e) Tartsa karban a szerszámgépeket és tartozékokat. Ellenőrizze az alkatrészek elmozdulását vagy feszülését, az alkatrészek törését és minden más olyan állapotot, amely befolyásolhatja a szerszámgép működését. Ha sérült, javíttassa meg a szerszámgépet használat előtt. Sok balesetet rosszul karbantartott szerszámgépek okoznak.
- f) Tartsa éles és tiszta a vágószerszámokat. A megfelelően karbantartott, éles élű vágóeszközök kevésbé hajlamosak elakadni, és könnyebben irányíthatók.
- g) A szerszámgépet, tartozékait és a szerszámbiteket stb. ezen utasítások szerint használja, figyelembe véve a munkakörülményeket és az elvégzendő feladatot. A szerszámgép más célokra történő használata veszélyes helyzetet eredményezhet.
- h) Tartsa a markolatokat és a fogópontokat szárazon, tisztán, olaj- és zsírmentesen. A csúszós markolatok és fogópontok nem teszik lehetővé az eszköz biztonságos használatát és irányítását váratlan helyzetekben.

5) Akkumulátoros szerszám használata és karbantartása

- a) Csak a gyártó által meghatározott töltővel töltsse újra. Az egyik típusú akkumulátorhoz megfelelő töltő tűzveszélyt okozhat, ha másik akkumulátorral használják.
- b) Elektromos szerszámokat csak kifejezetten kijelölt akkumulátorcsomagokkal használjon. Bármely más akkumulátorcsomag használata sérülés- és

tűzveszélyt okozhat.

- c) Amikor az akkumulátor nincs használatban, tartsa távol más fém tárgyaktól, mint például gemkapcsok, érmék, kulcsok, szögek, csavarok vagy más kis fém tárgyak, amelyek kapcsolatot hozhatnak létre az egyik kapocs és a másik között. Az akkumulátor kapcsainak összeérintése égési sérüléseket vagy tüzet okozhat.
 - d) Visszaélészerű körülmények között folyadék távozhat az akkumulátorból; kerülje a kapcsolatot. Ha véletlenül kapcsolatba kerül, öblítse le vízzel. Ha a folyadék szembe kerül, forduljon orvoshoz is. Az akkumulátorból kilökődő folyadék irritációt vagy égési sérüléseket okozhat.
 - e) Ne használjon sérült vagy módosított akkumulátort vagy szerszámot. A sérült vagy módosított akkumulátorok kiszámíthatatlan viselkedést mutathatnak, ami tüzet, robbanást vagy sérülésveszélyt okozhat.
 - f) Ne tegye ki az akkumulátort vagy a szerszámot tűznek vagy túlzott hőmérsékletnek. Tűznek vagy 130 °C feletti hőmérsékletnek való kitettség robbanást okozhat.
 - g) Kövesse az összes töltési utasítást, és ne töltsen az akkumulátort vagy a szerszámot a használati utasításban megadott hőmérséklet-tartományon kívül. A nem megfelelő töltés vagy a megadott hőmérséklet-tartományon kívüli töltés károsíthatja az akkumulátort és növelheti a tűz kockázatát.
- 6) Szolgáltatás
- a) Szervizeltesse a szerszámgépet egy szakképzett szerelővel, kizárólag azonos cserealkatrészek használatával. Ez biztosítja a szerszámgép biztonságának megőrzését.
 - b) Soha ne szervizeljen sérült akkumulátorcsomagokat. Az akkumulátorcsomagok szervizelését csak a gyártó vagy az arra felhatalmazott szervizszolgáltatók végezzék.

AKKUMULÁTOROS FIGYELMEZTETÉSEK

SZERSZÁM

BIZTONSÁGI

Őrizze meg ezeket az utasításokat.

⚠ VIGYÁZAT

Csak eredeti, hitelesített akkumulátorokat használjon. Hamis vagy módosított akkumulátorok használata az akkumulátor felrobbanását okozhatja, ami tüzekhez, személyi sérülésekhez és károkhoz vezethet. Ez érvényteleníti a szerszámra vonatkozó garanciát is, és a feltöltött és sötét területeken baleseteket idézhet elő.

⚠ FIGYELMEZTETÉS

- a) Ne szerelje szét, ne nyissa fel és ne aprítsa fel a másodlagos elemeket vagy akkumulátorokat.
- b) A gyermekek elől tartsa távol az elemeket. Az elemek használatát a gyermekek esetében felügyelet alatt kell tartani. Különösen a kisméretű elemeket tartsa távol a kisgyermekektől.
- c) Azonnal forduljon orvoshoz, ha elemet vagy akkumulátort nyelt le.
- d) Ne tegye ki a cellákat vagy akkumulátorokat hőnek vagy tűznek. Kerülje a közvetlen napfényben történő tárolást.
- e) Ne zárjon rövidre egy cellát vagy egy akkumulátort. Ne tárolja a cellákat vagy az akkumulátorokat rendezetlenül egy dobozban vagy fiókban, ahol rövidre zárhatják egymást vagy más fém tárgyak rövidre zárhatják őket.
- f) Ne távolítsa el egy cellát vagy akkumulátort az eredeti csomagolásából, amíg nem szükséges a használatához.
- g) Ne tegye ki a cellákat vagy akkumulátorokat mechanikai ütésnek.
- h) Ha egy elem szivároghat, ne hagyja, hogy a folyadék érintkezzen a bőrrel vagy a szemmel. Ha mégis érintkezés történt, mossa le az érintett területet bőséges mennyiségű vízzel és kérjen orvosi tanácsot.
- i) Ne használjon más töltőt, mint amelyet kifejezetten a berendezéssel való használatra biztosítottak.
- j) Figyeld meg a cellán, az akkumulátoron és az eszközön található plusz (+) és mínusz (-) jeleket, és biztosítsd a helyes használatot.
- k) Ne használjon olyan cellát vagy akkumulátort, amelyet nem az eszközzel való használatra terveztek.
- l) Ne keverjen különböző gyártású, kapacitású, méretű vagy típusú elemeket egy készüléken belül.
- m) Mindig a készülék gyártója által ajánlott akkumulátort vásárolja meg a

berendezéshez.

- n) Tartsa tisztán és szárazon a cellákat és akkumulátorokat.
- o) Tisztítsa meg a cella vagy az akkumulátor csatlakozóit egy tiszta, száraz ruhával, ha azok piszkossá válnak.
- p) A másodlagos cellákat és akkumulátorokat használat előtt fel kell tölteni. Mindig a megfelelő töltőt használja, és kövesse a gyártó utasításait vagy az eszköz kézikönyvét a helyes töltési utasításokért.
- q) Ne hagyja hosszabb ideig töltőn az akkumulátort, amikor nincs használatban.
- r) Hosszabb tárolás után szükség lehet a cellák vagy akkumulátorok többszöri töltésére és kisütésére a maximális teljesítmény elérése érdekében.
- s) Őrizze meg az eredeti termékismertetőt a későbbi hivatkozások céljából.
- t) A cellát vagy elemet csak az arra szánt alkalmazásban használja.
- u) Ha lehetséges, vegye ki az akkumulátort a készülékből, ha nem használja.
- v) Megfelelően ártalmatlanítani.

Tippek az akkumulátor maximális élettartamának megőrzéséhez

- a) Töltse fel az akkumulátort, mielőtt teljesen lemerülne. Mindig állítsa le a szerszám működését és töltse fel az akkumulátort, amikor észreveszi, hogy a szerszám teljesítménye csökken.
- b) Soha ne töltse újra a teljesen feltöltött akkumulátort. A túltöltés lerövidíti az akkumulátor élettartamát.
- c) Töltse fel az akkumulátor kazettát szobahőmérsékleten 10°C-40°C (50°F-104°F) között. Hagyja lehűlni a forró akkumulátor kazettát, mielőtt feltöltené.
- d) Töltse fel az akkumulátorkazettát, ha hosszabb ideig (több mint hat hónapig) nem használja.

Fontos biztonsági utasítások az akkumulátorhoz

- 1. Mielőtt az akkumulátort használja, olvassa el az akkumulátortöltőn, az akkumulátoron és az akkumulátort használó terméken található összes utasítást és figyelmeztető jelzést.

2. Ne szerelje szét az akkumulátort.
3. Ha az üzemidő jelentősen lerövidült, azonnal hagyja abba a működést. Ez túlmelegedéshez, esetleges égési sérülésekhez, sőt robbanáshoz is vezethet.
4. Ha elektrolit kerül a szemedbe, öblítsd ki tiszta vízzel, és azonnal fordulj orvoshoz. Látásvesztést okozhat.
5. Ne rövidzárlatosítsa az akkumulátor töltőegységet:
 - a) Ne érintse meg a csatlakozókat semmilyen vezető anyaggal.
 - b) Kerülje az akkumulátortartó tárolását olyan tartályban, amelyben más fémtárgyak, például szögek, érmék stb. találhatók.
 - c) Ne tegye ki az akkumulátort víznek vagy esőnek.
 - d) Egy akkumulátor zárlat nagy áramfolyamot okozhat, túlmelegedést, esetleges égési sérüléseket és akár meghibásodást is.
6. Ne tárolja a szerszámot és az akkumulátor kazettát olyan helyeken, ahol a hőmérséklet elérheti vagy meghaladhatja az 50°C-ot (122°F).
7. Ne égesd el az akkumulátor kazettát, még akkor sem, ha erősen megsérült vagy teljesen elhasználódott. Az akkumulátor kazetta felrobbanhat tűzben.
8. Vigyázzon, hogy ne ejtse le vagy üsse meg az akkumulátort.
9. Ne használjon sérült akkumulátort.
10. Kövesse a helyi előírásokat az akkumulátor ártalmatlanításával kapcsolatban.

Szerszám / akkumulátor védelmi rendszer

Az eszköz egy szerszám/akkumulátor védelmi rendszerrel van felszerelve. Ez a rendszer automatikusan megszakítja a motor áramellátását az eszköz és az akkumulátor élettartamának meghosszabbítása érdekében. Az eszköz automatikusan leáll a használat során, ha az eszközt vagy az akkumulátort az alábbi feltételek valamelyike éri:

Túlterhelés elleni védelem

Amikor az akkumulátor olyan módon működik, hogy az szokatlanul nagy áramot von, az eszköz automatikusan leáll bármiféle jelzés nélkül. Ilyen helyzetben kapcsolja ki az eszközt és állítsa le azt az alkalmazást, amely az eszköz túlterhelését okozta. Ezután kapcsolja be újra az eszközt a folytatáshoz.

Túlmelegedés elleni védelem

Amikor a szerszám/akkumulátor túlmelegszik, a szerszám automatikusan leáll. Ilyen esetben hagyja lehűlni a szerszámot/akkumulátort, mielőtt újra bekapcsolná a szerszámot.

Közlekedés

Az akkumulátorok megfelelnek az iparági és jogi szabványok által előírt összes vonatkozó szállítási előírásnak (további információért forduljon a gyártóhoz).

Az akkumulátorok szállítása tűzveszélyessé válhat, ha az akkumulátor csatlakozói véletlenül érintkeznek vezető anyagokkal. Az akkumulátorok szállításakor győződjön meg arról, hogy az akkumulátor csatlakozói védettek és jól szigeteltek azokkal az anyagokkal szemben, amelyek érintkezhetnek velük, és rövidzárlatot okozhatnak.

A kézikönyv ezen részében közölt információk jóhiszeműen kerültek közlésre, és a dokumentum készítésekor pontosnak hittük azokat. Azonban sem kifejezett, sem hallgatólagos garanciát nem vállalunk. A vevő felelőssége, hogy tevékenysége összhangban legyen a vonatkozó szabályozásokkal.

A környezet védelme

Külön gyűjtés. Ezt a terméket nem szabad a normál háztartási hulladékkal együtt kidobni.

Ha egy napon azt tapasztalja, hogy termékének cserére van szüksége, vagy ha már nincs rá szüksége, ne dobja ki a háztartási hulladékkal együtt. Gondoskodjon arról, hogy ezt a terméket elkülönítve gyűjtsék össze.

A használt termékek és csomagolások külön gyűjtése lehetővé teszi az anyagok újrahasznosítását és újbóli felhasználását. Az újrahasznosított anyagok újrafelhasználása segít megelőzni a környezetszennyezést és csökkenti a nyersanyagok iránti keresletet.

A helyi szabályozások előírhatják az elektromos termékek külön gyűjtését a háztartásoktól, a települési hulladéklerakókban vagy a fogalmazók által, amikor új terméket vásárol.

Újratölthető akkumulátor csomag

Ezt a hosszú élettartamú akkumulátort fel kell tölteni, ha nem képes elegendő energiát biztosítani az olyan feladatokhoz, amelyeket korábban könnyedén elvégzett. Műszaki élettartama végén gondosan dobja ki a környezetünk védelme érdekében.

- Merítse le teljesen az akkumulátort, majd távolítsa el a szerszámból.
- A lítium-ion cellák újrahasznosíthatók. Vigye el őket a kereskedőhöz vagy egy helyi újrahasznosító állomáshoz. Az összegyűjtött akkumulátorcsomagok megfelelően újrahasznosításra vagy ártalmatlanításra kerülnek.

A JELKÉPEK AZ ÚTMUTATÓBAN

	Kettős szigetelés a fokozott védelem érdekében
	Olvassa el a használati útmutatót, mielőtt használja.
	CE megfelelés.
	Biztonsági figyelmeztetés. Kérjük, csak a gyártó által támogatott tartozékokat használja.
	Viseljen védőszemüveget, hallásvédőt és pormaszkot.
	Az elektromos hulladékokat nem szabad a háztartási szeméttel együtt kidobni. Kérjük, ahol van rá lehetőség, hasznosítsák újra

	ezeket. További újrahasznosítási tanácsokért forduljanak a helyi hatósághoz vagy a kereskedőhöz.
	A gép kezelőjének munkavégzés közben biztosítania kell, hogy sem személyek, sem állatok ne kerüljenek 15 méternél (50 lábnaál) közelebb.
	Tartsd távol a járókeleket.
	Esőtől védve tartandó.
	Viselj kesztyűt
	Vigyázzon a vágó eszköz által eldobott tárgyakkal. Soha ne használja megfelelően felszerelt védőburkolat nélkül.
	Egyenáram.
	Akkumulátoron és/vagy akkumulátortöltőn lévő szimbólumok Ezt a terméket megfelelő újrahasznosító létesítményben kell elhelyezni (Csak Európára vonatkozik)



Biztonsági transzformátor



Akkumulátortöltőt csak beltéren használjon és tároljon.

TOVÁBBI BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉS

⚠ FIGYELEM!

Ez a gép működés közben elektromágneses teret hoz létre. Ez a tér bizonyos körülmények között zavarhatja az aktív vagy passzív orvosi implantátumokat. A súlyos vagy halálos sérülés kockázatának csökkentése érdekében javasoljuk, hogy az orvosi implantátummal rendelkező személyek konzultáljanak orvosukkal és az orvosi implantátum gyártójával, mielőtt üzemeltetnék ezt a gépet.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Soha ne engedje meg, hogy gyermekek használják a gépet, vagy annak közelében legyenek. Mivel a gép könnyen indítható, a gyermekek el tudják indítani, ha nincsenek teljes felügyelet alatt. Ez súlyos személyi sérülés veszélyét jelentheti. Ezért válassza le az akkumulátort, amikor a gép nem áll szoros felügyelet alatt. Egyéni védőeszközök

⚠ FONTOS!

A fűkasza veszélyes lehet, ha helytelenül vagy gondatlanul használják, és komoly vagy halálos sérülést okozhat a kezelőnek vagy másoknak. Rendkívül fontos, hogy elolvassa és megértse ennek a kezelési útmutatónak a tartalmát.

A gép használatakor engedélyezett egyéni védőeszközöket kell használnia. Az egyéni védőeszközök nem szüntetik meg a sérülés kockázatát, de csökkentik a sérülés mértékét, ha baleset történik. Kérjen segítséget kereskedőjétől a megfelelő felszerelés kiválasztásában.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

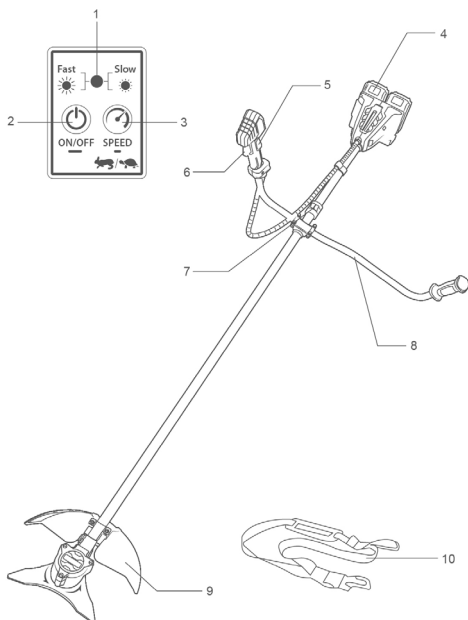
Figyeljen a figyelmeztető jelekre vagy kiáltásokra, amikor hallásvédelmet visel. Mindig vegye le a hallásvédelmet, amint a motor leáll.

1. Öltözz a megfelelően. A viselt ruházatnak funkcionálisnak és megfelelőnek kell lennie, azaz szorosan illeszkedőnek, de nem akadályozónak. Ne viselj ékszereket vagy olyan ruházatot, amely beleakadhat a bokrokba vagy cserjékbe. Viselj védősapkát a hosszú haj rögzítésére.
2. A fej-, szem-, kéz- vagy lábsérülések elkerülése, valamint a hallás védelme érdekében az eszköz használata során az alábbi védőfelszerelést és védőruházatot kell használni.
3. Mindig viseljen sisakot, ahol fennáll a leeső tárgyak veszélye. A védősisakot rendszeres időközönként ellenőrizni kell sérülésekre, és legkésőbb 5 év elteltével le kell cserélni. Csak engedélyezett védősisakokat használjon.
4. A sisak rostélya (vagy alternatívaként a védőszemüveg) megvédi az arcot a repülő törmelékektől és kövektől. Az eszköz használata során mindig viseljen védőszemüveget vagy rostélyt, hogy elkerülje a szemsérüléseket.
5. Viseljen megfelelő zajvédő berendezést a halláskárosodás elkerülése érdekében (fülvédők, fül dugók stb.).
6. A munkaruházat véd a repülő kövek és törmelékek ellen. Nyomatékosan ajánlott, hogy a felhasználó viseljen munkaruházatot.
7. Vastag bőrből készült speciális kesztyűk az előírt felszerelés részei, és az eszköz működtetése során mindig viselni kell őket.
8. A berendezés használatakor mindig viseljen masszív, csúszásmentes talpú cipőt. Ez védelmet nyújt a sérülések ellen és biztosítja a jó stabilitást.
9. Viseljen erős anyagból készült ruhákat, és kerülje a laza, ágakba és gallyakba akadó ruházatot. Mindig viseljen nehéz, hosszú nadrágot. Ne viseljen ékszereket, rövidnadrágot, szandált és ne járjon mezítláb. Rögzítse a haját úgy, hogy váll fölött legyen.

TERVEZETT FELHASZNÁLÁS

Ez az eszköz kizárólag fű, gyomok, bokrok és aljnövényzet vágására szolgál. Nem szabad más célra használni, például szegélyezésre vagy sövénynyírásra, mivel ez sérülést okozhat.

SPECIFIKÁCIÓK



Sebességjelző
Főkapcsoló gomb
Energia lámpa

Kapcsoló ravasz
Akasztó
Sebességszabályozó

Akkumulátor kazetta

Reteszelőkar

gomb

Védőburkolat (a nejlon
vágófejhez)

Vállheveder

Műszaki leírások

Modellszám		CSTLI20018 CSTLI20252x y x(üres,1,2,3,4 ,5,6,7,8,9,E,S, A,M) y(üres,-1,- 2,-3,-4,-5,- 6,-7,-8,- 9,E,S,A,M)	UCSTLI200 18xy UCSTLI202 52xy x(üres,1,2,3, 4,5,6,7,8,9,E ,S,A,M) y(üres,-1,- 2,-3,-4,-5,- 6,-7,-8,- 9,E,S,A,M)
Nominal voltage		DC 40 V	D.C. 40 V
Üresjárá ti sebessé g (minden	Nylon vágófej	2: 6,500 /perc 1: 5,000 /perc	2: 6 500 /perc 1: 5 000 /perc

fordulat szám szinten)			
Pruning shear cutting diameter	255 mm	10 hüvelyk	
Fűnyíró vágási átmérője	330 mm	13 hüvelyk	
Fűszegélynyíró vágóvonal átmérője	2,0 mm	0,08 hüvelyk	

FIGYELEM!

Csak az alábbiakban felsorolt eredeti akkumulátort és akkumulátortöltőt használja ehhez az elektromos kéziszerszámmhoz:

x (üres, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, E, S, A, M)

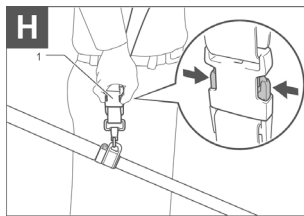
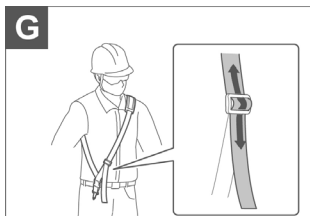
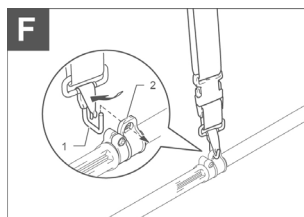
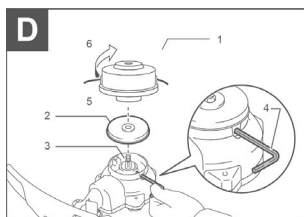
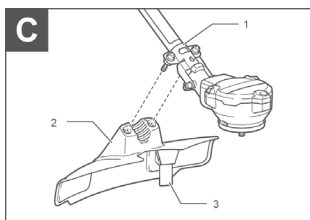
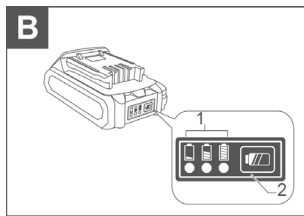
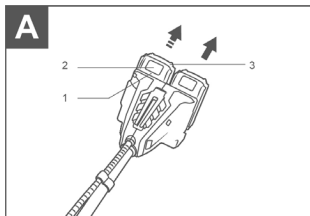
y (üres, -1, -2, -3, -4, -5, -6, -7, -8, -9, E, S, A, M)

Termék	Akkumulátorcsomag		
Model szám.	FBLI2001 FBLI2001xy	FBLI2002 FBLI2002xy	FBLI2003 FBLI2003xy
Kimeneti feszültség	20V MAX		
Kimeneti áram	2,0Ah	4,0Ah	5,0Ah

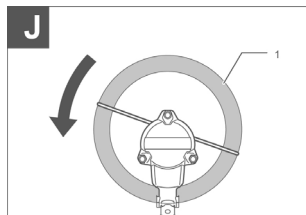
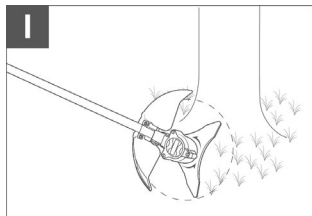
Termék	Battery charger			
Modellszám	FCLI200 1 FCLI200 1xy	UFCLI20 01 UFCLI20 01xy	FCLI204 11 FCLI204 11xy FCLI203 4 FCLI203 4xy	UFCLI204 11 UFCLI204 11xy UFCLI203 4 UFCLI203 4xy
Bemene ti teljesítm	50W		105W	

ény				
Bemene ti feszülts ég	220- 240V~ 50/60H z	110- 120V~ 50/60Hz	220- 240V~ 50/60Hz	110- 120V~ 50/60Hz
Kimenet i feszülts ég	20V egyenáram		21V DC	
Kimenet i áram	2A		4A	

MŰVELETI KÉP



MŰVELETI KÉP



FUNKCIÓ LEÍRÁS

⚠ FIGYELEM!

Mindig győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva, és az akkumulátort eltávolította, mielőtt beállítaná vagy ellenőrizné a készülék működését. Ha nem kapcsolja ki és nem távolítja el az akkumulátort, az véletlen indításból eredő súlyos személyi sérülést okozhat.

Az akkumulátor betöltése vagy eltávolítása (lásd A ábra)

A ábra: 1. Piros jelzőfény 2. Gomb 3. Akkumulátor patron

⚠ FIGYELEM

Mindig kapcsolja ki az eszközt, mielőtt behelyezi vagy eltávolítja az akkumulátort.

⚠ VIGYÁZAT

A szerszámot és az akkumulátor tokot szorosan kell tartani az akkumulátor behelyezésekor vagy eltávolításakor. Ha az akkumulátor tokot és a szerszámot nem tartják szorosan az akkumulátor behelyezésekor vagy eltávolításakor, az a szerszám és az akkumulátor tok sérülését, valamint személyi sérülést okozhat.

Akkumulátor eltávolításához csúsztassa ki a szerszámból, miközben eltolja a gombot a patron elején.

Akkumulátor behelyezéséhez illessze az akkumulátor nyelvét a házban lévő horonyhoz, és csúsztassa a helyére. Tolja be teljesen, amíg egy kis kattintással be nem záródik. Ha piros jelzőt lát a gomb felső oldalán, akkor az nincs teljesen bezárva.

⚠ VIGYÁZAT

Mindig teljesen helyezze be az akkumulátor egységet, amíg a piros jelző nem látható. Ellenkező esetben véletlenül kieshet a szerszámból, ami sérülést okozhat Önnek vagy a körülötte lévőeknek.

⚠ VIGYÁZAT

Nem helyezze be erőszakkal az akkumulátor kazettát. Ha a kazetta nem csúszik be könnyen, akkor nem helyezte be megfelelően.

Az akkumulátor hátralévő kapacitásának jelzése (lásd B ábra)

B ábra:

1. Jelzőfények

2. Ellenőrző gomb

Csak az indikátorral rendelkező akkumulátor patronokhoz

A vágószerszám és a védő megfelelő kombinációja

⚠ FIGYELMEZTETÉS

Mindig használja a vágószerszám és a védőeszköz megfelelő kombinációját. A rossz kombináció nem biztos, hogy megvéd a vágószerszámtól, a repülő törmeléktől és kövektől. Ezenkívül befolyásolhatja az eszköz egyensúlyát és sérülést okozhat.

Vágószerszám	Védelmező
Nylon vágófej	

A védő felszerelése (lásd C ábra)

C ábra: 1. Bilincs 2. Védő 3. Vágó

⚠ FIGYELEM!

Soha ne használja a szerszámot az ábrázolt védőburkolat nélkül. Ennek elmulasztása súlyos személyi sérülést okozhat.

⚠ VIGYÁZAT

Ügyeljen arra, hogy ne sértse meg magát a nejlon zsinór vágására szolgáló vágóeszkővel.

Rögzítse a védőt a bilincshez csavarok segítségével.

A vágószerszám beszerelése (lásd a D ábrát)

D ábra: 1. Nylon vágófej 2. Alátét 3. Orsó
4. Imbuszkulcs 5. Meghúz 6. Laza

⚠ VIGYÁZAT

Mindig a mellékelt csavarkulcsot (vagy csavarkulcsokat) használja a vágószerszám eltávolításához vagy beszereléséhez.

FIGYELEM

Ügyeljen arra, hogy távolítsa el a szerszámfejbe helyezett imbuszkulcsot a vágóeszköz felszerelése után.

FIGYELMEZTETÉS

A szabvány tartozékként szállított vágószerszám(ok) típusa az országoktól függően változik. A vágószerszám nem szerepel a modell néhány specifikációjában.

MEGJEGYZÉS

Fordítsd meg a szerszámot, hogy könnyedén kicserélhesd a vágószerszámot.

MEGJEGYZÉS

Használjon biztosan eredeti INGCÓ nejlón vágófejet.

1. Illessze be a hatszögkulcsot az eszközfej lyukán keresztül, hogy rögzítse a tengelyt. Forgassa a tengelyt, amíg a hatszögkulcs teljesen be nem illeszkedik.
2. Helyezze a nylon vágófejet az orsóra, és kézzel szorosan húzza meg.
3. Távolítsa el a hatszögkulcsot a szerszámfejről.

A nejlón vágófej eltávolításához kövesse a telepítési eljárást fordított sorrendben.

MŰVELET

A vállheveder rögzítése (lásd E~H ábra)

Ábra F: 1. Akasztó 2. Fogas

Ábra H: 1. Csát

⚠ FIGYELEM

Mindig használja az eszközhöz csatlakoztatott vállhevedert. Működés előtt állítsa be a vállhevedert a felhasználó méretének megfelelően a fáradtság megelőzése érdekében.

⚠ FIGYELEM

Működtetés előtt győződjön meg róla, hogy a vállheveder megfelelően van rögzítve a szerszám akasztójára.

1. Viselje a vállhevedert a bal vállán.
2. Kapcsold be a horgot a vállpánton az eszköz akasztójára.
3. Állítsa be a vállhevedert egy kényelmes munkapozícióba.

A vállheveder gyorskioldóval van ellátva.

Egyszerűen nyomja össze a csát oldalait, hogy kioldja a szerszámot a vállhevederből.

A szerszám megfelelő kezelése (lásd az I~J ábrát)

J. ábra: 1. Leghatékonyabb vágási terület

⚠ FIGYELEM!

Mindig helyezd a szerszámot a jobb oldaladra. A szerszám helyes elhelyezése lehetővé teszi a maximális irányítást és csökkenti a súlyos személyi sérülés kockázatát.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Legyen rendkívül óvatos, hogy mindig ellenőrzés alatt tartsa a szerszámot. Ne hagyja, hogy a szerszám a munkaterület felé térüljön. A szerszám ellenőrzésének elmulasztása súlyos sérülést okozhat a bármészakodónak és a kezelőnek egyaránt.

⚠ FIGYELEM!

A balesetek elkerülése érdekében hagyjon több mint 15 méter (50 láb) távolságot az operátorok között, ha egy területen két vagy több operátor dolgozik. Emellett

jelöljön ki egy személyt, aki figyeli az operátorok közötti távolságot. Ha valaki vagy egy állat belép a munkaterületre, azonnal állítsa le a műveletet.

FIGYELEM

Ha a vágószerszám működés közben véletlenül egy sziklához vagy kemény tárgyhoz ütközik, állítsa le a szerszámot, és ellenőrizze, hogy van-e sérülés. Ha a vágószerszám megsérült, azonnal cserélje ki. A sérült vágószerszám használata súlyos személyi sérülésekhez vezethet.

A helyes pozicionálás és kezelés lehetővé teszi az optimális irányítást és csökkenti a sérülés kockázatát.

Nylon vágófej használatakor (ütéses és adagolós típus)

A nejlön vágófej egy kétszinóros szegélynyíró fej, mely ütés és adagolás mechanizmussal van ellátva.

A nejlön zsinór kiengedéséhez érintse a vágófejet a talajhoz forgatás közben.

MEGJEGYZÉS

A nyomásos adagoló nem fog megfelelően működni, ha a nejlön vágófej nem forog.

MEGJEGYZÉS

Ha a nejlön zsinór nem adagolódik ki a fej megütésekor, tekerje vissza/cserélje ki a nejlön zsinórt a karbantartásról szóló részben leírt eljárások követésével.

Karbantartás

FIGYELMEZTETÉS!

Mindig ügyeljen arra, hogy az eszköz ki legyen kapcsolva, és az akkumulátortárolót távolítsa el, mielőtt ellenőrzést vagy karbantartást végezne az eszközön. Ha nem kapcsolja ki és nem távolítja el az akkumulátortárolót, az véletlen beindulás miatt súlyos személyi sérülést okozhat.

MEGJEGYZÉS

Soha ne használjon benzint, benzolt, hígítót, alkoholt vagy hasonló anyagokat. Elszíneződés, deformáció vagy repedések keletkezhetnek.

A termék BIZTONSÁGÁNAK és MEGBÍZHATÓSÁGÁNAK fenntartása érdekében a javításokat, bármilyen egyéb karbantartást vagy beállítást felhatalmazott vagy gyári szervizközpontoknak kell elvégezniük, mindig eredeti pótalkatrészek

használatával.

A nejlonzsinór cseréje

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Csak a jelen kézikönyvben megadott átmérőjű nylon zsinórt használja. Soha ne használjon vastagabb zsinórt, fémszálat, kötelet vagy hasonlót. Ennek elmulasztása a szerszám károsodásához és súlyos személyi sérüléshez vezethet.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Mindig távolítsa el a nylon vágófejet az eszközről, amikor cseréli a nylon zsinórt.

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Győződjön meg róla, hogy a nejlon vágófej fedelét az alábbiakban leírtak szerint megfelelően rögzíti a házhoz. Ha a fedelet nem megfelelően rögzíti, a nejlon vágófej széteshet, ami súlyos személyi sérülést okozhat.

Cserélje ki a nejlon zsinórt, ha az már nem adagolható tovább. A nejlon zsinór cseréjének módja a nejlon vágófej típusától függ.

KARBANTARTÁS&HIBÁK

Hibaelhárítás

Mielőtt javítást kérne, először végezze el a saját ellenőrzését. Ha olyan problémát talál, amelyet a kézikönyv nem magyaráz meg, ne próbálja meg szétszerelni az eszközt. Ehelyett forduljon az engedélyezett szervizközpontokhoz, mindig használjon pótalkatrészeket a javításokhoz.

Rendellenes állapot	Valószínű okok	Gyógymód
A motor nem működik.	Az akkumulátorpatron nem megfelelően telepítették.	Helyezze be helyesen az akkumulátortartót
	Akkumulátor probléma (alacsony feszültség)	Töltse fel az akkumulátort. Ha a feltöltés nem hatékony, cserélje ki az akkumulátort.
	A meghajtórendszer nem működik megfelelően.	Kérjen javítást a helyi hivatalos szervizközponttól.

A motor kis használat után leáll.	Az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony.	Töltse fel az akkumulátort. Ha a feltöltés nem hatékony, cserélje ki az akkumulátort.
	Túlmelegedés.	Hagyja abba az eszköz használatát, hogy lehűlhessen.
Nem éri el a maximális fordulatszámot.	Az akkumulátorebben hibásan vannak beszerelve.	Akkufoglalatot az a kézikönyvben leírtak szerint szerelje be.
	Az akkumulátor töltöttsége csökken.	Töltse fel az akkumulátort. Ha a töltés nem hatékony, cserélje ki az akkumulátort.
	A meghajtórendsze r nem működik megfelelően.	Kérjen javítást a helyi hivatalos szervizközponttól.

A vágószerszám védőburkolat és aidegen tárgyat. nem forog:vágószerszám azonnal állítsa leközé. a gépet!	Idegen tárgy, például egy ág ékelődött be a vágószerszám	Távolítsa el az idegen tárgyat.
	A meghajtórendszer nem működik megfelelően.	Forduljon hivatalos helyi szervizközpontjához javításért.
Rendellenes rezgés: azonnal állítsa le a gépet!	A nejlonzsinór egyik vége elszakadt.	Érintse a nylon vágófejet a földhöz, miközben forog, hogy a zsinór előrehaladjon.
	A hajtásrendszer nem működik megfelelően.	Forduljon a helyi hivatalos szervizközpont javítás ügyében.
A vágószerszám és a motor nem	Elektromos vagy elektronikus	Távolítsa el az akkumulátort, és

áll le: Azonnal vegye ki az akkumulátort!	meghibásodás	kérje meg a helyi hivatalos szervizközpontot a javításra.
---	--------------	---